

# Nachrichten



Nummer 1/2

Freitag, 14. Januar 2022

Amtsblatt der Gemeinde Unterkirnach

Diese Ausgabe erscheint auch online

## Winterimpressionen vom Talsee / Streuobstwiese





## GEMEINDE

# Unterkirnach

### Gemeinde Unterkirnach

Villinger Straße 5

Tel: 07721 8008-0, Fax: 07721 8008-40

gemeinde@unterkirschach.de, www.unterkirschach.de

Andreas Braun, Bürgermeister 07721 8008-20  
andreas.braun@unterkirschach.de Zimmer 201

Heike Brunner, Assistenz Bürgermeister 07721 8008-20  
heike.brunner@unterkirschach.de Zimmer 202

Ulrike Haberstroh, Personal 07721 8008-22  
ulrike.haberstroh@unterkirschach.de Zimmer 204

Bianca Schweiger, Personal, 07721 8008-54  
Öffentlichkeitsarbeit Zimmer 203  
bianca.schweiger@unterkirschach.de

### Rechnungsamt

Lutz Kunz, Leitung Rechnungsamt 07721 8008-23  
lutz.kunz@unterkirschach.de Zimmer 102

Ralf Scherer, 07721 8008-28  
Leitung Sachgebiet Ver- und Entsorgung Zimmer 104  
ralf.scherer@unterkirschach.de

Sabine Schwarzmüller, Gemeindekasse 07721 8008-27  
sabine.schwarzmueller@unterkirschach.de Zimmer 103

### Hauptamt

Christiane Krieger, Leitung Hauptamt 07721 8008-24  
christiane.krieger@unterkirschach.de Zimmer 003

Sandra Beha 07721 8008-50  
sandra.beha@unterkirschach.de Zimmer 001

Franziska Kuner 07721 8008-0  
franziska.kuner@unterkirschach.de Zimmer 002

Artur Makowe 07721 8008-41  
Leitung Sachgebiet Liegenschaften Zimmer 106  
artur.makowe@unterkirschach.de

### Tourist-Information

Fabian Bönecke, Teamleitung Marketing 07721 8008-58  
und Tourismus Zimmer 010  
fabian.boenecke@unterkirschach.de

Silke Müller 07721 8008-37  
silke.mueller@unterkirschach.de Zimmer 010

Bianca Schweiger 07721 8008-39  
bianca.schweiger@unterkirschach.de Zimmer 010

### Störungsmeldestelle

Wasserversorgung, Strom EGU und Gas außerhalb der 0800 086 1861  
Dienstzeiten der Gemeinde, 24-Std.Rufbereitschaft EGT Tri-  
berg,

Spielscheune 07721 8008-55  
Hallenbad 07721 8070450

### Kindergarten St. Elisabeth

St. Jakobusweg 2 07721 59114  
kiga@kath-zwibriki.de

### Evangelischer Kindergarten

Esperantoweg 13 07721 916 6050  
kita.unterkirschach.villingen@kbz.ekiba.de

### Roggenbachschule Unterkirnach

Esperantoweg 13 07721 887968-0

### Wichtige Telefonnummern:

#### Arztpraxen

Gemeinschaftspraxis Dr. Mohm, Fr. Kolepke-Kloess  
Rathausplatz 2 07721 / 9955500

#### Außerhalb der Sprechzeiten in Unterkirnach:

Villingen, Wöschhalde 50 07721 / 72626

#### Zahnarztpraxis

Dr. med. dent. Gottfried Käs  
Villinger Straße 4 07721 / 57777

#### Apotheke

Silvia Wilhelm, Villinger Straße 2 07721 / 53970  
Apotheken-Notdienstnummer  
Vom Festnetz kostenfrei 0800 0022833  
Vom Mobilnetz (max. 69 ct/Min) 22833

#### Sozialstation – Kirchplatz 4

(Krankenpflege, Nachbarschaftshilfe, Altenpflege)  
Pflegedienstleiterin Frau Stephanie Götz 07721 / 9169475

#### Betreutes Wohnen Unterkirnach

Betreuungsservice: Caritasverband e.V.  
Gerwigstraße 6, 78050 Villingen-Schwenningen  
Tel. 07721 / 8407-0  
Betreuungskraft: Frau Ilona Auber, Büro Wohnanlage  
Tel. 07721 / 206 04 33

#### Notrufe

Polizei 110  
Polizeirevier Villingen 6010  
Rettungsdienst 112  
Krankentransport 07721 / 19 222

#### Allgemeinärztlicher Notfalldienst

im Schwarzwald-Baar-Klinikum Villingen-Schwenningen:  
Freitags von 16.00 Uhr bis 23.00 Uhr,  
Samstag, Sonntag, Feiertag von 08.00 bis 23.00 Uhr  
(ohne Voranmeldung) 116117

#### Kinderärztlicher Notfalldienst Tel. 116 117 (kostenfrei)

im Schwarzwald-Baar-Klinikum Villingen-Schwenningen  
Montag – Donnerstag von 19.00 Uhr – 21.00 Uhr, Freitag  
von 18.00 Uhr – 21.00 Uhr, Samstag, Sonntag und Feiertag  
von 09.00 Uhr – 21.00 Uhr

#### Hals-Nasen-Ohren-ärztlicher Notfalldienst

im Schwarzwald-Baar-Klinikum Villingen-Schwenningen  
(1. OG Hauptgebäude): Samstag, Sonntag, Feiertag von  
10.00 bis 20.00 Uhr (ohne Voranmeldung)  
Tel. 116 117 (kostenfrei)

## IMPRESSUM

Herausgeber: Gemeinde Unterkirnach

Druck und Verlag: Nussbaum Medien Rottweil GmbH & Co. KG, 78628 Rottweil,  
Durschstraße 70, Telefon 0741 5340-0, www.nussbaum-medien.de

## INFORMATIONEN

Anzeigenverkauf: rottweil@nussbaum-medien.de

Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen  
und Mitteilungen: Bürgermeister Andreas Braun, 78089 Unterkirnach,  
Villinger Straße 5, oder sein Vertreter im Amt.

Verantwortlich für „Was sonst noch interessiert“ und den Anzeigenteil:  
Klaus Nussbaum, Opelstraße 29, 68789 St. Leon-Rot



## 46. Änderung des Flächennutzungsplanes

### VEREINBARE VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT VILLINGEN-SCHWENNINGEN

#### Ein Zusammenschluss der Stadt Villingen-Schwenningen mit den Gemeinden Brigachtal, Dauchingen,

#### Mönchweiler, Nidereschach, Tuningen und Unterkirnach 46. Änderung des Flächennutzungsplanes 1994 bis 2009

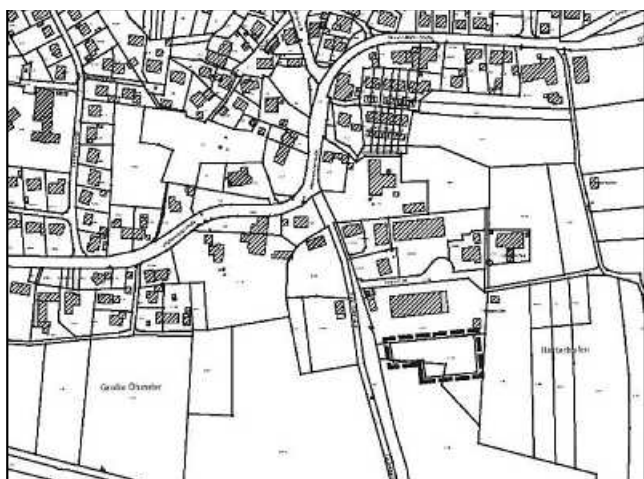
#### - Bekanntmachung des erneuten Offenlagebeschlusses -

Der Gemeinsame Ausschuss der vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Villingen-Schwenningen hat in seiner öffentlichen Sitzung am 09.12.2021 den Beschluss zur erneuten Öffentlichkeits- sowie Behördenbeteiligung gemäß § 4a (3) BauGB (in der Fassung der Bekanntmachung vom 3. November 2017 (BGBl. I S. 3634), das zuletzt durch Artikel 9 des Gesetzes vom 10. September 2021 (BGBl. I S. 4147) geändert worden ist) für die **46. Änderung** des seit dem 28.02.1998 wirksamen Flächennutzungsplanes 1994 bis 2009 gefasst. Mit der 46. Änderung des Flächennutzungsplanes 1994 bis 2009 soll ein Änderungspunkt vorgenommen werden. Das Plangebiet der genannten Änderung befindet sich in der Stadt Villingen-Schwenningen im Ortsteil Riethelm:

- **46. Änderung** des Flächennutzungsplanes 2009, Änderungspunkt **46.01**

Villingen-Schwenningen Gewann "Hinterhofen III"  
Neuweisung einer Gewerbefläche

Das Plangebiet befindet sich im südosten des Ortsteil Riethelm entlang der Straße "Am Wettgraben". Mit der Änderung wird eine neue Gewerbefläche ausgewiesen, um das bereits ausgewiesene Gewerbegebiet "Hinterhofen" um eine Stellplatzanlage für PKW zu ergänzen:



Im Rahmen der erneuten Unterrichtung der Öffentlichkeit gemäß § 4a (3) BauGB liegt der Planentwurf zur **46. Änderung des FNP 1994 bis 2009**, dessen Begründung mit Umweltbericht sowie die vorliegenden umweltbezogenen Stellungnahmen in der Zeit vom

**24.01.2022 bis einschließlich 25.02.2022**

**im Stadtplanungsamt,  
Stadtbezirk Schwenningen, Winkelstraße 9, EG /  
Eingangsbereich**

während der üblichen Öffnungszeiten öffentlich aus. Die Unterlagen der Flächennutzungsplanänderung können auch im Internet unter <https://www.villingen-schwenningen.de/bauen-wohnen/stadtplanung/bebauungsplan/oeffentlichkeits-und-behoerdenbeteiligung> im Zeitraum vom 24.01.2022 bis einschließlich 25.02.2022 abgerufen werden.

Für die Flächennutzungsplanverfahren sind nach § 2 Abs. 4 BauGB Umweltprüfungen durchzuführen. Der Umweltbericht bildet einen gesonderten Teil der Begründung. Zu folgenden Themen liegen umweltbezogene Informationen vor:

#### **Boden**

Auswirkung der Planung auf die Bodenfunktion

#### **Grundwasser**

Auswirkung der Planung - bezogen auf den Versiegelungsgrad

#### **Oberflächenwasser**

Auswirkung der Planung auf Fließ- und Stehgewässer

#### **Klima / Luft**

Auswirkung der Planung auf die Klimatologie

#### **Landschaftsbild**

Auswirkung der Planung auf das Erscheinungsbild der Landschaft

#### **Mensch**

Auswirkung der Planung (Emissionen)

#### **Kultur- und Sachgüter**

Auswirkung der Planung auf historische Bau- und Bodendenkmale

#### **Arten / Biotope**

Auswirkung der Planung auf Flora und Fauna

#### **Wechselwirkungen**

Auswirkung der Planung

Während der Zeit der Auslegung können Anregungen schriftlich oder zur Niederschrift an die Stadt Villingen-Schwenningen, Stadtplanungsamt, Sachgebiet Flächennutzungsplanung / Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Villingen-Schwenningen, Winkelstraße 9, 78056 Villingen-Schwenningen gerichtet werden, alternativ können sie auch per E-Mail abgegeben werden: [fnp@villingen-schwenningen.de](mailto:fnp@villingen-schwenningen.de).

Schriftlich vorgebrachte Anregungen sollen die volle Anschrift der Beteiligten enthalten.

Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über die Änderung des Flächennutzungsplans unberücksichtigt bleiben, sofern die vereinbarte Verwaltungsgemeinschaft Villingen-Schwenningen deren Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit des Bauleitplans nicht von Bedeutung ist (§ 4a Abs. 6 Satz 1 BauGB).

Gem. § 3 (3) BauGB wird ergänzend darauf hingewiesen, dass eine Vereinigung im Sinne des § 4 (3) Satz 1 Nummer 2 des Umwelt-Rechtsbehelfsgesetzes in einem Rechtsbehelfsverfahren nach § 7 (2) des Umwelt-Rechtsbehelfsgesetzes gemäß § 7 (3) Satz 1 des Umwelt-Rechtsbehelfsgesetzes mit allen Einwendungen ausgeschlossen ist, die sie im Rahmen der Auslegungsfrist nicht oder nicht rechtzeitig geltend gemacht hat, aber hätte geltend machen können.

Villingen-Schwenningen, den 23.12.2021

*Jürgen Roth*

*Oberbürgermeister,*

*Vorsitzender des Gemeinsamen Ausschusses*



## Mitteilungen

### Impfaktion am 20.01.2022

Um allen Impfwilligen einen vereinfachten Zugang zur Corona-Schutzimpfung zu ermöglichen, werden wir im Rathaus Unterkirnach einen weiteren Impftermin anbieten.

**Donnerstag, 20.01.2022 – zwischen 9:00 und 13:00 Uhr  
Eine vorherige Terminabsprache ist nicht notwendig,  
kann aber vorab telefonisch vereinbart werden, um lange Wartezeiten zu vermeiden.**

Die telefonische Terminvergabe ist zu unseren regulären Öffnungszeiten bis spätestens 19.01.2021 / 12:00 Uhr unter: Telefonnummer 07721 8008 26 möglich.

Zum Impftermin bitte mitbringen:

- Impfpass
- Versichertennachweis
- Personalausweis

## Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung:

|                                |                       |
|--------------------------------|-----------------------|
| Montag, Donnerstag und Freitag | 08.00 Uhr – 12.00 Uhr |
| Mittwoch                       | 08.00 Uhr – 13.00 Uhr |
| Montag                         | 14.00 Uhr – 16.00 Uhr |
| Donnerstag                     | 16.00 Uhr – 18.00 Uhr |
| Dienstag                       | geschlossen           |

## Neuer Service für die Wasserversorgung

Zum 01.01.2022 geht die Betriebsführung der Wasserversorgung auf die interkommunale Gesellschaft aquavilla GmbH aus St. Georgen über.

Unterkirnach ist die achte Gemeinde, die als Gesellschafter in die aquavilla GmbH aufgenommen wird. Bereits jetzt erfolgt die Betriebsführung der Wasserversorgung in den Nachbargemeinden Furtwangen, Königsfeld, Schönwald, Schonach, St. Georgen, Triberg und Vöhrenbach.

Weiterer Gesellschafter der aquavilla GmbH ist die EGT aus Triberg.

Der Hochbehälter und die Pumpstation der Unterkirnacher Wasserversorgung wurden modernisiert, so dass wichtige Daten in der Zentrale in St. Georgen digital aufgeschaltet sind.

**An sieben Tagen der Woche ist ein Notdienst verfügbar. Die einheitliche Notrufnummer 08000/861 861 steht den Unterkirnachern bei Problemen mit Wasser oder Strom, rund um die Uhr, zur Verfügung.**



## Infoveranstaltung Staatliche Feintechnikschule

### Infoveranstaltung Meister- und Technikerschule

an der **Staatlichen Feintechnikschule** Schwenningen

am **Dienstag, 18. Januar 2022**

um **18:00 Uhr** im Gebäude A

Erfahren Sie, welche Möglichkeiten der Meister- und Techniker- ausbildung angeboten werden. Bei einem geführten Rundgang können Sie unsere Werkstätten und Labore besichtigen. Wir bieten an:

Industriemeister/in Fachrichtung Metall

Staatlich geprüfte/r Techniker/in

Fachrichtung Feinwerktechnik mit den Profilen Fertigungstechnik & Mechatronik/Informationselektronik

Nähere Infos unter [www.feintechnikschule.de](http://www.feintechnikschule.de)

Die Veranstaltung findet unter Einhaltung der geltenden Coronaregeln statt.

Staatliche Feintechnikschule – Rietenstraße 9 – 78054 Villingen- Schwenningen – Tel. 07720 8334-0 – [info@feintechnikschule.de](mailto:info@feintechnikschule.de)

## Landratsamt

### Schwarzwald-Baar-Kreis



## Lehrgang für Sachkunde im Pflanzenschutz

Wer Pflanzenschutzmittel anwendet, auch mit Rückenspritze auf landwirtschaftlichen Flächen oder Holzbehandlung, muss sachkundig sein. Alle Personen, die noch nicht sachkundig sind, können bei einem Lehrgang am Landwirtschaftsamt in Donaueschingen, Humboldtstraße 11 den Nachweis erlangen. Anmeldungen sind bis Montag, 31. Januar möglich (begrenzte Teilnehmerzahl). Der Lehrgang beginnt am Freitag, 4. März und umfasst fünf Abende sowie einen Samstag. Der Kurs schließt mit einer praktischen, schriftlichen und mündlichen Prüfung ab. Die Lehrgangs- und Prüfungsgebühren betragen zwischen 99 und 129 Euro.

Ohne den Sachkundenachweis ist es in Betrieben der Landwirtschaft, des Gartenbaus, der Forstwirtschaft und im kommunalen Bereich sowie zum Beispiel durch Hausmeisterdienste nicht erlaubt,

Pflanzenschutzmittel anzuwenden. Personen mit abgeschlossener Berufsausbildung als Landwirt, Gärtner oder Forstwirt gelten als sachkundig.

Anmeldungen sind online beim Landratsamt Schwarzwald-Baar-Kreis, Landwirtschaftsamt unter: [www.sbk.landwirtschaft-bw.de](http://www.sbk.landwirtschaft-bw.de) unter Veranstaltungen möglich.

Weitere Infos gibt es unter Telefon: 07721 913-5300 oder E-Mail: [Landwirtschaftsamt@LRASBK.de](mailto:Landwirtschaftsamt@LRASBK.de). Ansprechpartnerin ist Heidi Saddedine, Telefon: 07721 913-5326.

## Tourismus

### Tourismusbüro aktuell

#### Öffnungszeiten #EchtUnterkirnach und Postfiliale auf dem Mühlenplatz

Das #EchtUnterkirnach und die Postfiliale haben Montag – Freitag von 14.00 Uhr – 17.00 Uhr geöffnet.

**Aufgrund der Jahresinventur ist das #EchtUnterkirnach und die Postfiliale am 19. Januar geschlossen. Wir danken für Ihr Verständnis!**

#### Lieblingsort Unterkirnach:

##### Treue Gäste wurden im Dezember geehrt

Bereits seit über 10 Jahren ist Familie Pöppke-Swittlick aus Ludwigsburg in Unterkirnach zu Gast bei Familie Weißer im Abendgrund. Über die Jahre verbrachten sie ihren Urlaub in den verschiedenen Ferienwohnungen der Familie Weißer und fühlten sich jedes Mal sehr wohl. Sie loben die tolle Unterkunft „Schwarzwaldtraum“ mit den „wunderschönen Wohnungen und die herzliche Art der Familie Weißer“, so Frau Pöppke. Unterkirnach ist für sie zu einem zweiten Zuhause geworden und sie genießen die Zeit in unserem kleinen Ort sehr. Vor allem die gute Infrastruktur finden sie lobenswert. Einen Spaziergang unternimmt Familie Pöppke-Swittlick am liebsten um den Talsee. Dieser idyllische Ort hat es Ihnen angetan. Außerdem nutzen sie den Urlaub in Unterkirnach auch für den ein oder anderen Besuch bei ihrem Sohn, welcher in Geisingen wohnhaft ist. Wir bedanken uns bei Familie Weißer für die gute Betreuung der Feriengäste. Für die Treue zu unserem familienfreundlichen Wanderort Unterkirnach bedanken wir uns bei Familie Pöppke-Swittlick recht herzlich. Wir freuen uns schon darauf, Sie wieder in Unterkirnach begrüßen zu dürfen.





# Veranstaltungskalender vom 15. bis 21. Januar 2022

## Sonntag, 16.01.2022

10:00 Uhr, Kath. Kirche St. Jakobus  
Eucharistiefeier

## Montag, 17.01.2022

15:00 Uhr, Tannis kleine Tierscheune, Schlossberg  
**Fütterung unserer Tiere: Helft gerne mit!**  
Knuddelige Hasen, neugierige Ziegen, geduldige Schafe und liebe Kühe möchten gerne gestreichelt und gefüttert werden. Dauer ca. 30 Minuten.



## Dienstag, 18.01.2022

15:00 Uhr, Tannis kleine Tierscheune, Schlossberg  
**Fütterung unserer Tiere: Helft gerne mit!**  
Knuddelige Hasen, neugierige Ziegen, geduldige Schafe und liebe Kühe möchten gerne gestreichelt und gefüttert werden. Dauer ca. 30 Minuten.



18:00 Uhr, Spielplatz Waldresidenz, Am Wald

### Lauftreff

Mehr Spaß beim Laufen in der Gruppe. Ca. 1 Stunde.

## Mittwoch, 19.01.2022

15:00 Uhr, Tannis kleine Tierscheune, Schlossberg  
**Fütterung unserer Tiere: Helft gerne mit!**  
Knuddelige Hasen, neugierige Ziegen, geduldige Schafe und liebe Kühe möchten gerne gestreichelt und gefüttert werden. Dauer ca. 30 Minuten.



## Donnerstag, 20.01.2022

15:00 Uhr, Tannis kleine Tierscheune, Schlossberg  
**Fütterung unserer Tiere: Helft gerne mit!**  
Knuddelige Hasen, neugierige Ziegen, geduldige Schafe und liebe Kühe möchten gerne gestreichelt und gefüttert werden. Dauer ca. 30 Minuten.



18:00 Uhr, Spielplatz Waldresidenz, Am Wald

### Lauftreff

Mehr Spaß beim Laufen in der Gruppe. Ca. 1 Stunde.

## Freitag, 21.01.2022

15:00 Uhr, Tannis kleine Tierscheune, Schlossberg  
**Fütterung unserer Tiere: Helft gerne mit!**  
Knuddelige Hasen, neugierige Ziegen, geduldige Schafe und liebe Kühe möchten gerne gestreichelt und gefüttert werden. Dauer ca. 30 Minuten.



Änderungen vorbehalten, Teilnahme auf eigene Gefahr.



## Standesamtliche Nachrichten

### Altersjubilare

Wir gratulieren am

15.01. Herrn Dr. Friedrich Steimer zum 75. Geburtstag

20.01. Frau Hana Schmeer-Hirschfeld zum 75. Geburtstag

Herzlichen Glückwunsch!



## Kirchliche Nachrichten



### Kath. Kirche St. Jakobus

#### Gottesdienste in unserer Seelsorgeeinheit

Uk = Kirche St. Jakobus, Unterkirnach, Ki = Allerheiligenkirche Brigachtal-Kirchdorf, Ta = Kirche St. Gallus, Tannheim, Pf = Kirche Hl. Dreifaltigkeit, Pfaffenweiler, Kle = Kirche St. Blasius, Klengen, Hzw = Kirche St. Wendelin, Herzogenweiler, Ma = Kirche St. Jakobus, Marbach, Üb = Kirche St. Nikolaus, Überauchen

#### SAMSTAG, den 15.01.2022

18.00 Uhr Ki Eucharistiefeier mit Bibelgespräch - Brigachtal Pfarrzentrum St.-Martinssaal -

#### SONNTAG, den 16.01.2022 - 2. Sonntag im Jahreskreis

10.00 Uhr Ta Wortgottesfeier

10.00 Uhr Pf Wortgottesfeier

10.00 Uhr Uk Eucharistiefeier

#### DIENSTAG, den 18.01.2022

18.00 Uhr Kle Rosenkranzgebet

#### MITTWOCH, den 19.01.2022

10.00 Uhr Ma Josefs-Rosenkranz

#### DONNERSTAG, den 20.01.2022 - Hl. Sebastian

17.45 Uhr Pf Rosenkranzgebet

18.00 Uhr Ma Eucharistiefeier

#### FREITAG, den 21.01.2022 - Hl. Agnes

08.30 Uhr Üb Eucharistiefeier

#### SAMSTAG, den 22.01.2022 - Hl. Vinzenz

18.00 Uhr Ta Eucharistiefeier als Seelenamt für die Verstorbenen der letzten Monate

#### SONNTAG, den 23.01.2022 - 3. Sonntag im Jahreskreis

10.00 Uhr Uk Wortgottesfeier, musikalisch mitgestaltet durch das Stubenmusikensemble Saiten-Allerlei

10.00 Uhr Ki Wortgottesfeier

10.00 Uhr Pf Eucharistiefeier

#### Kontaktdaten:

Pfarrbüro, Gabriele Kneißle, Tel. 07721/54717,

E-Mail: unterkirnach@kath-zwibriki.de

Gemeindereferentin Evelyn Zinser,

Tel. 07721/502334 oder 9167026

E-Mail: zinser@kath-zwibriki.de

Pfarrer Dominik Feigenbutz,

Tel. 07721/22244, E-Mail: feigenbutz@kath-zwibriki.de

#### Sprechzeiten des Pfarrbüros:

Dienstag 9 – 12 Uhr

Donnerstag 16 – 17.30 Uhr

Außerhalb dieser Zeiten können Sie gerne auf den Anrufbeantworter sprechen oder Sie wenden sich an das Pfarrbüro Brigachtal (Tel. 07721/32548).

## Evangelische Kirchengemeinde



#### Infos und Aktuelles des Evang. Gemeindebezirks Paulus Wochenspruch:

Von seiner Fülle haben wir alle genommen Gnade um Gnade.  
(Joh 1,16)

Coronabedingt finden die Gottesdienste bis einschl. 16.01.2022 nur digital statt.

Leider hatten wir zum Abgabeschluss für das Amtsblatt noch keine Informationen, ob die Gottesdienste in Präsenz stattfinden dürfen. Bitte beachten Sie hierzu auch die Pressemitteilungen.

Digitale Angebote der Stadtgemeinde finden Sie auf unserer Homepage [www.evangelisch-villingen.de](http://www.evangelisch-villingen.de), z. B. Zoom-Gottesdienste

#### Freitag, 14.01.

18.30 Uhr Jugendgottesdienst in der Pauluskirche

#### Montag, 17.01.

18.00 Uhr Ökumenisches Friedensgebet in der Johanneskirche Villingen, Gerberstr. 13

#### Mittwoch, 19.01.

17.30 - 19.00 Uhr  
Christuskirche Unterkirnach: Pfadfindergruppe VCP „Panther“, 6 - 10 Jahre (Infos: Alexander Gleiche, [alexander\\_damrau@vcp-unterkirnach.de](mailto:alexander_damrau@vcp-unterkirnach.de) und Diana Gleiche, [diana.gleiche@vcp-unterkirnach.de](mailto:diana.gleiche@vcp-unterkirnach.de))

#### Donnerstag, 20.01.

7.30 - 19.00 Uhr  
Christuskirche Unterkirnach: Pfadfindergruppe VCP „Wanderfalken“, 11 - 13 Jahre

#### Sonntag, 23.01.

09.30 Uhr Online-Gottesdienst im Zoom-Format  
11.00 Uhr Gottesdienst für Groß und Klein im Zoom-Format



## Aus der Dorfgemeinschaft

### FC-Alemannia Unterkirnach e.V.



#### NACHRUF

Wir nehmen Abschied von  
**Oskar Kieninger**

Oskar war mit 72 Vereinsjahren das älteste und zugleich treueste Mitglied des FC Alemannia Unterkirnach. Er hat sich über unzählige Jahre mit Engagement und Leidenschaft ehrenamtlich für den Jugendfußball eingesetzt.

Sein Einsatz für unseren Verein bleibt unvergessen.

Im Namen der gesamten Vorstandschaft des FC  
*Martin Kuberczyk*  
1. Vorsitzender

### SKC Kegelfreunde Unterkirnach e.V.



#### Nach coronabedingter Saisonpause - Männer erfolgreich, Frauen chancenlos

##### Frauen – erneute Niederlage in dieser Saison

Auch das neue Jahr startet mit einer Niederlage gegen die Frauen von KSV Hölzlebruck F1 mit 2.890:3.059 Holz und 3:5 Punkten. Das Startpaar U. Geppert (499:493) und S. Schwarzmüller (482:471) beendete die Paarung mit zwei gewonnenen Mannschaftspunkten. Motiviert gingen S. Oswald (488:487) und C. Götz (467:509) ins Spiel und erspielten einen weiteren Mannschaftspunkt. Die letzte Paarung mit R. Lösle (477:531) und A. Faude (477:568) war chancenlos und gab beide Punkte ab. Leider spielen die Frauen weiterhin ihrer Leistung hinterher.

##### Männer – gewinnen souverän gegen ESV Rottweil 2

Nach der Zwangspause bleiben die Männer weiter in der Erfolgsspur. Mit 3.285:3.062 Holz und 7:1 Punkten überrollen sie die Gastmannschaft aus Rottweil. Das Startpaar mit H. Spitz (577:479) und K. Geppert (551:538) kegelte souverän

und erspielte bereits einen Vorsprung von 111 Holz. Im Mittelpaar beherrschte von Beginn an J. Haage (533:473) sein Spiel, während D. Krehan (510:543) trotz guter Leistung das Nachsehen hatte und seinen Punkt abgab. Zuletzt spielten L. Castiello (525:481) und M. Schug (590:548) ganz selbstsicher und erspielten beide Mannschaftspunkte. Aufgrund der sehr guten Kegelleistungen in den letzten Spielen belegen die Männer momentan den dritten Tabellenplatz. Weiter so!

### SKC Rot-Weiß Unterkirnach e.V.



#### Nachruf

Wir trauern um unser Ehrenmitglied

#### Oskar Kieninger

Er ist 1969 als passives Mitglied in unseren Verein eingetreten und war 1972 - 1982 Vertreter der passiven Mitglieder. Seit 1983 war er Ehrenmitglied.

Oskar Kieninger ist am 23.12.2021 verstorben.

Wir werden sein Andenken stets in Ehren halten. Unsere Anteilnahme gilt seinen Hinterbliebenen.

#### Spielbericht 10. Spieltag

Nach coronabedingter und darauffolgender Weihnachtspause durften nun die Sportkegler am 08.01.2022 wieder mit dem Spielbetrieb unter strengen Coronaregeln beginnen. Die abgesehen 2 restlichen Spieltage der Vorrunde, wurden auf den 26./ 27.02.22 bzw. 30.04./01.05.22 neu terminiert. Man hofft, dass man die nun beginnende Rückrunde ohne Probleme durchführen kann.

#### Landesliga B Männer

#### SG Konstanz 1 – SG RW Unterkirnach/ Post Furtwangen 4:4 (3462:3429)

In einem spannenden Spiel konnten die Kegler der SG Unterkirnach/Furtwangen den Gastgebern von SG Konstanz auf den Neuen Bahnen des ESV Singen ein Unentschieden erringen. Es konnten sehr hohe Ergebnisse erzielt werden. In beiden Mannschaften erreichten jeweils zwei Spieler über 600. Bei der SG Unterkirnach/Furtwangen waren es Armin Schmieder mit 617 Kegel und Stefan Weiß mit 604 Kegel. Die anderen vier eingesetzten Spieler hatten ebenfalls alle über 500er Ergebnisse, welches zu einem Gesamtergebnis von 3429 Kegel führte. Die gastgebende Mannschaft der SG Konstanz hatte nur 33 Kegel mehr erreicht und damit die nach Mannschaftspunkten (4:3) führenden Gäste mit dem Gewinn der zwei Kegelrunde zu einem gerechten Unentschieden dieses Kegelpunktes führte.

#### Landesliga A Frauen

#### KSG 04 Denzlingen 2 – SG RW Unterkirnach/ Post Furtwangen 4:4 (2852:2908)

Die Frauenmannschaft der SG reiste zum Auswärtsspiel nach Freiburg in die Heinz-Rösch-Kegelsporthalle. Bis zur Schlusspaarung lag man nach gewonnenen Mannschaftspunkten gleichauf. Die zwei Denzlinger Keglerinnen konnten noch die Mannschaftspunkte gewinnen. Nur das bessere Gesamtkegelergebnis bescherte den Gästen die begehrten zwei Kegelrunde und somit kam es zu der ebenfalls gerechten Punkteteilung. Beste Keglerinnen waren auf SG Seite, Ellen Lang mit sehr guten 550 gefallenen Kegel, sowie Regina Hilser (506) und Michaela Ketterer (502).

#### Bezirksliga A Männer

#### KC Bodensee Überlingen – SG RW Unterkirnach/ Post Furtwangen 2 5:3 (2882:2749)

Zum ersten Spiel im neuen Jahr musste die 2. Mannschaft der SG nach Überlingen auf die dortigen schwierigen Kegelbahnen in der „Faulen Magt“ reisen. Dieses Spiel endete für die SG Kegler mit einer vermeidbaren Niederlage. Die Gastgeber von KC Bodensee Überlingen hatten mehr Keglerrückglück, gewannen dank des besseren Kegelergebnisses diesen sehr spannenden Kampf. Bei den SG Keglern dominierte nur Stefan Weiß, der mit sehr guten 528 Kegel auch einen Mannschaftspunkt gewann.



Foto: Kodet

## Panoramalanglauftour am 15.01.22

Am Samstag starten wir zu einer Langlauftour auf die Panoramaspur Schwärzenbach. Der Spurverlauf ist leicht, gleichzeitig werden wir mit traumhaften Ausblicken auf den Feldberg und bis zu den Vogesen belohnt. Wir treffen uns an der Apotheke in Unterkirnach. Die Abfahrt ist um 9:30 Uhr. Fahrtkostenbeteiligung 3,- €. Anmeldung zu dieser und allen anderen nordischen Veranstaltungen bei Wolfgang Vromen, Telefon 07721 56098.

## Start unserer Gymnastik

Am **18.01.2022** starten wir mit unserer **Rückengymnastik** in der Schlossberghalle unter qualifizierter Leitung. Beginn: 19 Uhr, 12 Einheiten (bis 05.04.2022).

Kosten: 20,- € Skiclubmitglieder, 36,- € Nichtmitglieder. Wer teilnehmen möchte, bitte einfach kommen und die Gebühr auf unser folgendes Konto überweisen: Sparkasse Villingen-Schwenningen, IBAN 91 6945 0065 0000 0735 52. **Barzahlung ist ab sofort nicht mehr möglich.**

Im Anschluss ab 20 Uhr laden wir zu unserer beliebten **Ski- und Fitnessgymnastik** ein und wer dann noch Lust hat, spielt eine Runde Volleyball.

**Bitte beachten:** Es gilt die 2G+ Regel, das heißt, alle, die nicht geboostert sind oder deren 2. Impfung länger als 3 Monate zurückliegt, benötigen einen aktuellen, testierten negativen Test. Bis zum Betreten der Halle gilt FFP2-Maskenpflicht. Die Duschen und Umkleieräume können derzeit leider nicht benutzt werden.

Bitte vergesst eure Gymnastikmatten nicht.

**Gemeinsam stehen wir das durch und lassen uns nicht unterkriegen. Viel Spaß!**



Wassonstnochinteressiert

## Aus dem Verlag

### SAUBER UND FRISCH

#### So sorgen Sie für reine Wäsche

Saubere Wäsche ist kein Hexenwerk. Mit diesen Tipps bleibt Ihre Wäsche strahlend sauber und frisch.

#### Die richtige Temperatur wählen

Viren, Bakterien aber auch Flecken lassen sich mit hohen Temperaturen leichter aus der Wäsche waschen. Hier sind Temperaturen über 60° C besonders effizient. Allerdings verträgt nicht jedes Kleidungsstück hohe Temperaturen.

#### Die Wahl des richtigen Waschprogramms

Die Schleuderschwindigkeit oder auch die Wassermenge sorgen auch bei niedrigen Temperaturen für reine Wäsche. Mit Vorwäsche zu waschen kann helfen, Schmutz, Bakterien und Viren herauszuspülen.

#### Die richtige Dosierung

Richtiges Dosieren und das richtige Waschmittel für die Wäsche in der Maschine ist ausschlaggebend für das Ergebnis. Eine Dosierung „nach Gefühl“ belastet entweder unnötig die Umwelt oder kann gerade bei weißer Wäsche zu fieseren Verfärbungen führen. Die Investition in einen Messbecher lohnt sich.

Außerdem kann Wäsche nur rein werden, wenn auch die Waschmaschine sauber ist. Wann haben Sie das letzte Mal Ihre Maschine gereinigt?

Quelle: Kaffee oder Tee, Mo. – Fr. 16.05 – 18.00 Uhr im SWR

## Gefüllte Pfannkuchen

Einfach, schnell und wunderbar: Martin Gehrlein füllt Pfannkuchen mit Sauerkraut und Stängelkohl. Doch das ist nicht alles! Die köstlichen Rollen werden noch mit Sahne und Käse überbacken.

Portionen: 4

Zubereitungszeit: 45 Minuten

Schwierigkeitsgrad: leicht

Koch/Köchin: Martin Gehrlein

### Zutaten

- 10 g Steinpilze, getrocknet
- 200 ml Wasser
- 850 g Sauerkraut, frisch oder Dose
- 1 Stängelkohl (alternativ Brokkoli)
- 100 g Zwiebeln, rot
- 1 Lorbeerblatt
- etwas Salz
- etwas Pfeffer
- etwas Piment
- etwas Zucker
- 200 g Sauerrahm

### Für die Pfannkuchen:

- 100 g Mehl
- 200 ml Milch
- 40 g Butter, zerlassen
- 1 Ei
- etwas Salz
- 4 EL Rapsöl

### Für den Guss:

- 1 Stiel Thymian
- 50 g Gouda, mittelalt
- 200 g Sahne
- 1 TL Bio-Zitronenschale, abgerieben
- etwas Salz
- etwas Pfeffer

### Zubereitung

1. Für das Kraut und den Kohl die Steinpilze ca. 20 Minuten in heißem Wasser einweichen.
2. Für die Pfannkuchen Mehl, Milch, Butter, Ei und Salz zu einem glatten Teig verrühren und ca. 20 Minuten quellen lassen.
3. Sauerkraut zerpfeifen, evtl. etwas abtropfen lassen und anschließend grob hacken. Stängelkohl putzen, abbrausen und klein schneiden. Zwiebeln abziehen und fein würfeln.
4. Steinpilze abgießen, dabei das Einweichwasser auffangen. Pilze ausdrücken und in feine Stücke schneiden.
5. Butter erhitzen. Zwiebeln darin goldgelb andünsten. Stängelkohl und die Hälfte Steinpilzwasser zugeben und ca. 5 Minuten dünsten.
6. Anschließend übriges Einweichwasser, Steinpilze, Lorbeer und Sauerkraut zugeben. Mit Salz, Pfeffer, Piment und Zucker würzen. Bei milder Hitze ca. 15 Minuten dünsten.
7. Sauerrahm unter das Gemüse mischen, weitere ca. 5 Minuten garen und erneut abschmecken.
8. In einer Pfanne (ca. 30 cm ø) das Öl portionsweise erhitzen. Jeweils etwas Teig in die Pfanne geben und von beiden Seiten etwa 1-2 Minuten goldbraun backen, herausnehmen und auf Küchenpapier abtropfen lassen. Insgesamt ca. 6 Pfannkuchen backen.
9. Backofen auf 180 Grad Ober- und Unterhitze vorheizen. Eine ofenfeste Form (ca. 30 x 24 cm) fetten.
10. Jeweils 3-4 EL der Sauerkrautmischung auf den Pfannkuchen verteilen, aufrollen und nebeneinander in die Form legen.
11. Thymianblättchen abzupfen und fein hacken. Gouda fein reiben. Sahne mit Thymian, Zitronenschale sowie Salz und Pfeffer würzen.
12. Sahneguss über die Pfannkuchen geben. Mit Käse bestreuen. Auf der mittleren Schiene ca. 15 Minuten überbacken, herausnehmen und sofort servieren. Dazu passt Endiviensalat.

Quelle: Kaffee oder Tee, Mo. – Fr. 16.05 – 18.00 Uhr im SWR